

# Notes

## Sommaire et Introduction

- <sup>1</sup> Pratiques exemplaires de gestion : Voir le Glossaire.
- <sup>2</sup> Lake Erie Millennium Network : Voir le Glossaire.
- <sup>3</sup> [http://www.ijc.org/php/publications/html/aoc\\_rep/english/report/index.html](http://www.ijc.org/php/publications/html/aoc_rep/english/report/index.html) :  
[http://www.ijc.org/php/publications/html/aoc\\_rep/francais/report/index.html](http://www.ijc.org/php/publications/html/aoc_rep/francais/report/index.html)
- <sup>4</sup> <http://www.uscg.mil/d9/wwm/rrt5/docs/CANUSLAK-1999.pdf>

## *Chapitre Un*

### **Intégrité physique**

- <sup>1</sup> Northeastern Illinois Planning Commission, 2002; SOLEC 1996; SOLEC 2002
- <sup>2</sup> Environnement Canada, 2001
- <sup>3</sup> Alimentation des nappes souterraines : Voir le Glossaire.
- <sup>4</sup> Pitt., et al., 1999
- <sup>5</sup> Perméable : Voir le Glossaire.
- <sup>6</sup> <http://www.lid-stormwater.net/clearinghouse>. Consulté le 2 juin 2004.
- <sup>7</sup> Patchett, James M., mars 2004
- <sup>8</sup> Patchett, James M., and G. S. Wilhelm, 1999
- <sup>9</sup> U.S. EPA/NPDES, Office of Waste Management. <http://cfpub2.epa.gov/nmpdes>. Consulté le 2 juin 2004.
- <sup>10</sup> An Evaluation of Watershed Management in Ontario, Final Report 1997
- <sup>11</sup> O'Connor, D., 2002
- <sup>12</sup> Comité consultatif de l'élaboration du cadre de protection des sources d'eau à l'échelle des bassins versants, avril 2003
- <sup>13</sup> Hare, Melanie, 2001
- <sup>14</sup> Michigan Land Use Leadership Council, 2003
- <sup>15</sup> Ontario Croissance intelligente, Rapport final, 2003.
- <sup>16</sup> Haack, S.K., et al., 2003
- <sup>17</sup> CMI, 22 février 2003
- <sup>18</sup> Shuter, Brian J., 2003
- <sup>19</sup> CMI, 2001-2003. Rapport sur les priorités.
- <sup>20</sup> Groupe de consultation sur la pollution due à l'utilisation des terres :  
Voir le Glossaire.
- <sup>21</sup> Pratiques exemplaires de gestion : Voir le Glossaire.

## Chapitre Deux

### Intégrité biologique

- 1 CMI, 2002
- 2 Natural Resources and Environmental Protection Act (451) 324.3103a, 1994
- 3 Duggan, I.C., et al., 2003; Ricciardi, 2001; [http://www.startribune.com/style/news/metroregion/invaded\\_waters/invaded.html](http://www.startribune.com/style/news/metroregion/invaded_waters/invaded.html)
- 4 Pimentel, et al., 2000
- 5 Benthique : Voir le Glossaire.
- 6 United States Coast Guard, 1993; Ricciardi, 2001
- 7 Bailey, et al., 2004
- 8 Empreinte génétique : Voir le Glossaire.
- 9 Canadian Auditor General and the United States Accounting Office,  
25 octobre 2002
- 10 CMI, 2000; CMI, 2002
- 11 CMI, 2000
- 12 NAISA, 1990, <http://www.nemw.org/biopollute.htm#laws>
- 13 NISA, 1996, <http://www.nemw.org/biopollute.htm#laws>
- 14 Payment, P., and M.S. Riley, 2002
- 15 Levin et al., 2002; Payment et al., 1991, 1997
- 16 Todd and Chatman, 1974-1996 in NWRI 2001
- 17 Rose et al., 1999
- 18 CMI, Rapport sur les priorités 2003
- 19 NRDC, 2004
- 20 U.S. EPA, 2001
- 21 Detroit News, février 2004
- 22 Spears, Tom, The Ottawa Citizen, 15 novembre 2003
- 23 U.S. EPA, 2003; Valcour et al., 2002
- 24 CBC Broadcast, the Nature of Things, 7 janvier 2004.
- 25 U.S. EPA, 2004
- 26 *Loi de 2002 sur la gestion des éléments nutritifs* (projet de loi 81)
- 27 U.S. GAO, 2003
- 28 Great Lakes Sport Fishing Council, 2004
- 29 Rose et al., 2001a
- 30 Thomas et al., 1999; Rollins and Colwell, 1986; OECD, 2003; NRDC, 2004
- 31 Levin et al., 2002
- 32 O'Connor, 2002
- 33 Payment P. and M.S. Riley, 2002
- 34 Lee et al., 2002
- 35 Payment, P., and M.S. Riley, 2002
- 36 Huffman et al., 2003
- 37 OMS, 2003, Table 3
- 38 NRDC, 2004

- 39 Levin et al., 2002  
 40 Kolpin et al., 2002  
 41 O'Connor, 2001; O'Connor, 2002  
 42 O'Connor, 2001  
 43 Comité fédéral-provincial-territorial sur l'eau potable, 2002  
 44 Levin et al., 2002; U.S. EPA 2002b  
 45 Sobsey, M., communication personnelle  
 46 U.S. EPA, 2002b  
 47 ASCE, 2003  
 48 NRC, 2004

### *Chapitre Trois*

#### **Intégrité chimique**

- 1 Mitra, S., 1986  
 2 Substances toxiques rémanentes : Voir le Glossaire.  
 3 ([www.epa.gov/glnpo/bns/chemicals.html](http://www.epa.gov/glnpo/bns/chemicals.html))  
 4 Mitra, S., 1986  
 5 Lin, C., et al., 1999; Tokos, J., et al., 1998  
 6 Lin, C., et al., 1999; Tokos, J., et al., 1998  
 7 Lin, C., et al., 1999; Tokos, J., et al., 1998  
 8 Lin, C., et al., 1999; Tokos, J., et al., 1998  
 9 Study Group of Minimata Disease, 1968  
 10 Yagev, Y., et al., 2002  
 9 Zolansky, G., 1973; Scott, M.L., 1973  
 9 Zolansky, G., 1973; Scott, M.L., 1973  
 9 Jacobson, J.L., et al., 1996  
 5 National Research Council, 2000  
 6 Groupe de travail des professionnels de la santé, janvier 2004.  
 7 Coefficient d'incertitude : Voir le Glossaire.  
 14 U.S. Department of Health and Human Services and U.S. EPA, 2004  
 15 Ministère de l'Environnement de l'Ontario, 2003  
 16 Groupe de travail des professionnels de la santé, janvier 2004.  
 17 Conseil consultatif scientifique, 2003. Tilden et al., 1997  
 18 Kearney, J.P., and D.C. Cole, 2003  
 19 Tilden, J, et al., 1997  
 19 Persky, et al., 2001: NRC, 2001  
 19 Persky, et al., 2001: NRC, 2001  
 20 Anthropique : Voir le Glossaire.  
 21 Federal Register, 2004  
 21 Pacyna, et al., 2003  
 21 Cohen, et al., 2004

- <sup>21</sup> Cohen, et al., 2004  
<sup>22</sup> Conseil canadien des ministres de l'environnement, 9 juin 2003.  
<sup>23</sup> [http://www.ccme.ca/assets/pdf/hg\\_implplans\\_emisbms\\_e.pdf](http://www.ccme.ca/assets/pdf/hg_implplans_emisbms_e.pdf).  
<sup>24</sup> [http://www.ccme.ca/assets/pdf/mercury\\_emis\\_std\\_e1.pdf](http://www.ccme.ca/assets/pdf/mercury_emis_std_e1.pdf) .  
<sup>25</sup> [http://www.ccme.ca/assets/pdf/mercury\\_emis\\_std\\_e1.pdf](http://www.ccme.ca/assets/pdf/mercury_emis_std_e1.pdf) .  
<sup>26</sup> Federal Register, 2004  
<sup>27</sup> Florida Department of Environmental Protection, 2003

## *Chapitre Quatre*

### **Intégrité de l'écosystème**

- <sup>1</sup> Eutrophisation : Voir le Glossaire.  
<sup>2</sup> Burns, N.M., 1985; Makarawicz and Bertram, 1993  
<sup>3</sup> Rockwell, D.C. and G. J. Warren, 2003  
<sup>4</sup> CMI, 2000  
<sup>5</sup> Rockwell, D.C. and G.J. Warren, 2003  
<sup>6</sup> Ryan, et al., 2003  
<sup>7</sup> Moore, D.L., 1999  
<sup>8</sup> Ryan, et al., 2003  
<sup>9</sup> Culver, et al., 1999  
<sup>10</sup> Burns, 1985  
<sup>11</sup> Krieger, et al., 1996  
<sup>12</sup> Dermott, et al., 2001  
<sup>13</sup> Ryan et al., 2003  
<sup>14</sup> Domske and Obert, 2000; New York, Ohio, and Pennsylvania Sea Grant Programs, 2002  
<sup>15</sup> Tulen and DePinto, 2000; Tulen and Cibrowski, 2002  
<sup>16</sup> Brandt, 2003